



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

		1 Givisiez				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
22	C RIGOLET	Laurent	2202	01:16	77	19	1	53:12	16	19	21						
77	A KÖSTINGER	Pascal	217646	02:18	81	22	2	56:37	14	81	22						
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega															
CLUB 1	Givisiez	SNR															
CLUB 2	Rossemaison a	SNR															
Lieu / Ort Location / Luogo		Givisiez		Date / Datum Date / Data	21.05.2017												
Start / Beginn Début / Inizio	16:00	End / Ende Fin / Fine	17:52	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		SCS15											
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole															
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa		X													
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettatori / Spettatori		36													
No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift	COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217808	48:19	77	16	19				
Time Keeper Chronométrateur	213072	PUGNALE Mathieu				NOth Pierre-Alain				52:14	81	22	20	TOTAL	22		
Official scorer Marqueur	217235	BUNTSCHU Marc								TIME OUT		TOTAL		0	min		
Referee 1 Arbitre 1	9015	SANSONNENS Luc								Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitons					
Referee 2 Arbitre 2	207038	CECCONI Marco															
Tech. Director Directeur tech.																	
RESULT																	
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL													
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2													
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	1	22	4													
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Givisiez														
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma														
Overtime / Verl. Pról. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma														
Penalty / Rigori	0	0															
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																	
		COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	213394			TOTAL		4					
				RICH Stéphane						TIME OUT		X	X	TOTAL		2	